

# Risorse per individui e famiglie durante la pandemia COVID-19



*Le seguenti risorse sono per gli individui e le famiglie per farsi strada tra la pandemia COVID-19:*

**Per le informazioni generali più aggiornate sulla risposta a COVID-19 in Connecticut**

- Visitare [www.ct.gov/coronavirus](http://www.ct.gov/coronavirus)
- Visitare <https://uwc.211ct.org/covid19resources>
- Comporre 2-1-1

**Assicurazione contro la disoccupazione, ricerca di lavoro e formazione professionale**

- <http://www.ctdol.state.ct.us>

**Alloggiamento**

*Affittuari*

- <http://jud.ct.gov/>
- <https://portal.ct.gov/Coronavirus/Covid-19-Knowledge-Base/Rent-and-Eviction>

*Proprietari*

Se possiedi la tua casa e non sei in grado di effettuare i pagamenti dei mutui mensuali contatta la tua banca o il finanziatore e chiedi aiuto. Attualmente, gli azioni di preclusione ci sono in ritardo.

- <https://portal.ct.gov/DOB/Consumer/Consumer-Help/COVID-19-Mortgage-Relief>
- <https://www.ctfairhousing.org/fair-housing-protections-the-covid-19-public-health-emergency/>
- <https://www.fanniemae.com/portal/media/corporate-news/2020/covid-homeowner-assistance-options-7000.html>

*Le persone senza tetto*

- <https://cch.org/covid19/>
- <http://ct-housing.org/>
- <https://portal.ct.gov/DMHAS/Programs-and-Services/Statewide-Services/Housing--Homeless-Services>
- Comporre 2-1-1 e premere opzione "1" e dopo, premere opzione "3" in caso di emergenza abitativa

**Assistenza per il riscaldamento domestico**

- [www.ct.gov/staywarm](http://www.ct.gov/staywarm)

## Risorse per l'infanzia

- Comporre 2-1-1 e premere l'opzione "2"
- <https://www.ctoec.org/covid-19/>

## Risorse per le persone con disabilità

- <https://portal.ct.gov/AgingandDisability>
- <https://www.disrightsct.org/resource-center>
- <https://www.ctfairhousing.org/covid-19-protections-for-people-with-disabilities/>

## Informazioni sulla riapertura dei negozi di Connecticut

- <https://portal.ct.gov/DECD/Content/Coronavirus-Business-Recovery/Small-Business-Reopening-Resource-Guide>
- <https://business.ct.gov/Recovery>

## Informazioni sull'insicurezza alimentare

### *FOODSHARE (Le contee di Hartford e Tolland)*

- <http://www.foodshare.org>

### *CT Food Bank (Le contee di Fairfield, Litchfield, Middlesex, New Haven, New London, & Windham)*

- <http://www.ctfoodbank.org/>

### *United Way 211*

- [211ct.org/foodpantries](http://211ct.org/foodpantries)

### *Ulteriori Risorse di Alimentazione*

- <https://portal.ct.gov/DCF/COVID-19/Food>

## È importante essere contattati! Informazioni sul censimento

- <https://portal.ct.gov/census2020>

## Protezione del consumatore

Se tu o qualcuno che conosci sei stato vittima di una truffa di qualsiasi tipo durante questo periodo, ti preghiamo di contattare il Dipartimento per la protezione del consumatore e farglielo sapere. Manda un'e-mail a [dcp.complaints@ct.gov](mailto:dcp.complaints@ct.gov), chiama a 860-713-6300, numero gratuito 1-800-842-2649, o visita [www.ct.gov/DCP/complaint](http://www.ct.gov/DCP/complaint).